



● Invoice & Packing List 記入方法 ●

Invoice & Packing List Instruction

- ①. お届け先の名前、住所、郵便番号、電話番号などを正確にご記入ください。
※お名前にはフリガナをお願い致します。
Please fill out the Shipper and Consignee Name, Address, Zip code and Phone number correctly. ①
- ②. 送り主様のお名前、住所、Zip Code、電話番号を正確にご記入ください。
Please fill out shipper's (sender) name, address, and phone number. ②
- ③. 送られる品物の内容を正確に具体的にご記入ください。※「雑貨」では通関できませんので、必ず品名をご記入ください。
Please fill out description of goods at ③ * Please be as detailed as possible, do not just write clothing etc. Example: T-shirt, Jeans.
ご注意: 事前にこちらで内容点検をしてから発送させていただきます。その際、記載漏れや虚偽申告とみなされた場合には、お客様にその旨ご連絡を差し上げ、ご指示を仰いでからの発送となりますので配達が遅れる可能性があります。
All cargo tendered for transport is subject to screening. False declaration or lack of information may cause delay.
- ④. 支払方法を選択の上、チェックをしてください。Please choose payment type at section ④
- ⑤. ご利用のCURRENCY (USD 又は CAD) を丸で囲んでください。Please circle one for your using currency. (USD or CAD) ⑤
- ⑥. 注意事項にご同意頂き、ご署名をお願い致します。Signature required at ⑥

YAMATO TRANSPORT U.S.A., INC.

<p>お届け先の名前 (要フリガナ)、住所、電話番号は正しくご記入ください。 Consignee's Name, Address, Phone numbers are a must!</p> <p>① ヤマト ハナコ 大和 花子</p> <p>〒100-0001 東京都中央区銀座1-2-3, クロネコヤマト 302号室</p> <p>PHONE#(電話番号) 03-3541-9696</p>	<p>郵便番号をご記入ください! Zip Code are a must!</p> <p>② Taro Yamato</p> <p>1055 W. Victoria Street, Compton, CA</p> <p>ZIP CODE(郵便番号) 90220</p> <p>PHONE#(電話番号) 424-666-9696</p> <p>E-MAIL: ****@yamatoamerica.com</p>
<p>ご希望がございましたら、時間帯を一つ(だけ)○で囲んでください。 Time-Designated Delivery Service from 6 time zones.</p> <p>③</p>	<p>ご依頼様のお名前、ご住所、電話番号は必ずご記入ください! Shipper's Name, Address, phone numbers are a must!</p>
<p>新品の品物は素材やサイズなどの記入が必要なものがございます。 For new items such as clothing, bags, and footwear, materials need to be provided.</p>	<p>※食品、食器・キッチン用品など人の口に直接触れる物は重量合計10Kgまで。 ※Food products, kitchen goods, infant toys must not exceed total 10kg / 22lb per shipment. Supplements and medicines : up to 2months supply. Prescription drugs: up to 1 month supply</p>
<p>化粧品は各品目一度に24個まで送ることができます。 Cosmetics, Shampoo, etc. up to 24pcs.</p>	<p>ビデオテープやDVD、CD-ROMなどを送る場合は、タイトルを3ページにご記入いただきタイトルカバー (DVDやCDの表紙) のコピーをご用意ください。Please prepare DVD's or CD-ROM's title cover copy and Page3 title list in order to ship them.</p>
<p>お荷物の種類をお選びください。</p> <p>④</p>	<p>⑤</p>
<p>お支払い方法をお選びください。 Please choose one payment type.</p> <p>⑥</p>	<p>⑥</p>

SHIPPER'S SIGNATURE (差出人署名)
Taro Yamato

ご署名をお願いします。
Signature required.